



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 15.4.2015 г.
COM(2015) 160 final

**ПРОЕКТ НА КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 3
КЪМ ОБЩИЯ БЮДЖЕТ ЗА 2015 Г.**

ЗА ВПИСВАНЕ НА ИЗЛИШЪКА ОТ 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА

**ПРОЕКТ НА КОРИГИРАЩ БЮДЖЕТ № 3
КЪМ ОБЩИЯ БЮДЖЕТ ЗА 2015 Г.**

ЗА ВПИСВАНЕ НА ИЗЛИШЪКА ОТ 2014 ФИНАНСОВА ГОДИНА

Като взе предвид:

- Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 314 от него, във връзка с Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 106а от него,
- Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 25 октомври 2012 г. относно финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза¹, и по-специално член 18, параграф 3 и член 41 от него,
- общия бюджет на Европейския съюз за 2015 финансова година, приет на 17 декември 2014 г.²,
- проект на коригиращ бюджет № 1/2015³, приет на 13 януари 2015 г.,
- проект на коригиращ бюджет № 2/2015⁴, приет на 20 януари 2015 г.,

С настоящото Европейската комисия представя на Европейския парламент и на Съвета проект на коригиращ бюджет № 3 към бюджета за 2015 г.

ПРОМЕНИ В ПРИХОДНАТА И РАЗХОДНАТА ЧАСТ НА БЮДЖЕТА ПО РАЗДЕЛИ

Промените в приходната и разходната част на бюджета по раздели са достъпни в EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-bg.htm>). За информация като бюджетно приложение се прилага версия на английски език на промените в тези части.

¹ ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1.

² ОВ L 69, 13.3.2015 г., стр. 1.

³ COM(2015) 11 final от 13.1.2015 г.

⁴ COM(2015) 16 final от 20.1.2015 г.

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

Настоящият проект на коригиращ бюджет (ПКБ) № 3/2015 има за цел да бъде включен в бюджета излишъкът в резултат на изпълнението на 2014 бюджетна година. Съгласно предвиденото във Финансовия регламент, приложим за общия бюджет на Съюза⁵, по силата на член 18, параграф 3 това е единственият предмет на настоящия ПКБ и той трябва да бъде внесен в срок от 15 дни след внасянето на междинните отчети, което бе извършено в края на март 2015 г.

1. Изпълнението на 2014 бюджетна година показва излишък в размер на 1 434 557 707,74 EUR (без вноските от Европейската асоциация за свободна търговия (ЕАСТ) и от Европейското икономическо пространство (ЕИП)), който следователно се записва като приход в бюджета за 2015 г.

Излишъкът е резултат от сбора на елементите, изброени в таблицата по-долу:

2014 г.	ЕАСТ—ЕИП	Европейски съюз	Общо
Приходи за финансовата година	286 014 835,00	143 654 102 885,62	143 940 117 720,62
Плащания спрямо бюджетните кредити за текущата година	-283 929 629,35	-140 908 934 464,76	-141 192 864 094,11
Бюджетни кредити за плащания, пренесени за година N+1	-5 526 599,22	-1 781 565 358,20	-1 787 091 957,42
Отмяна на неусвоените бюджетни кредити, пренесени от година N-1	675 067,59	24 552 393,03	25 227 460,62
<i>Разлика между целевите приходи, пренесени от година N-1 за година N и от година N за година N+1</i>		336 471 746,88	336 471 746,88
Курсови разлики за годината		109 930 505,17	109 930 505,17
Резултат от изпълнението на бюджета за 2014 г.	-2 766 325,98	1 434 557 707,74	1 431 791 381,76

2. Включването на излишъка в бюджета ще намали в съответната степен общото финансово участие на държавите членки във финансирането на бюджета на ЕС за 2015 г. Това общо намаление по държави членки ще бъде повлияно и от актуализираната прогноза за собствените ресурси (традиционни собствени ресурси (ТСР), данък върху добавената стойност (ДДС) и брутен национален доход (БНД)), включително от актуализирания размер на корекцията за Обединеното кралство, който ще стане известен след срещата на Консултативния комитет по собствените ресурси (ККСР) през май 2015 г.
3. Таблицата по-долу представя разбивка на резултата от изпълнението на бюджета на Европейския съюз за 2014 г. (приходи и разходи, за всички институции):

⁵ ОВ L 298, 26.10.2012 г., стр. 1.

(в млн. EUR)

Разбивка на резултата от изпълнението на бюджета за 2014 г.	
Междинна сума на резултата по отношение на приходите	1 183
Резултат по отношение на приходите (разлики между събрани приходи и приходи, включени в бюджета), от който:	
— Дял 1 (собствени ресурси)	479
— Дял 3 (излишъци, салда и корекции)	-1
— Дял 7 (лихви за просрочени плащания и глоби)	634
— Други дялове	72
Междинна сума на резултата по отношение на разходите	142
Резултат по отношение на разходите, от който:	
— Непълно усвояване на бюджетните кредити, разрешени в бюджета за 2014 г.: Комисия	29
— Непълно усвояване на бюджетните кредити, пренесени от 2013 г.: Комисия	6
— Немобилизирани резерви през 2014 г.	0
— Непълно усвояване на бюджетните кредити, разрешени в бюджета за 2014 г., и на бюджетните кредити, пренесени от 2013 г.: администрация, функция 5 (другите институции)	101
Междинна сума на курсовите разлики	110
Общ резултат от изпълнението на бюджета за 2014 г.	1 435